

# GEARWALL™ 30" (76.2 CM) OR 48" (121.92 CM) SHELF

Installation Instructions

# ESTANTE GEARWALL™ DE 30" (76,2 CM) O 48" (121,92 CM)

Instrucciones de instalación

# ÉTAGÈRE GEARWALL™ 30 PO (76,2 CM) OU 48 PO (121,92 CM)

Instructions d'installation



# INSTALLATION INSTRUCTIONS

## Shelf Use Requirements

- Intended for use with Gladiator™ Garageworks GearWall™ Panels.
- Intended for use in a garage.
- Maximum weight limit is 50 lbs (22.68 kg) for each shelf.

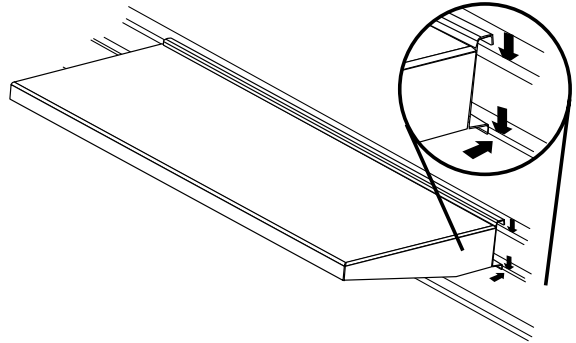
## Unpack the Shelf

Remove the shelf and properly dispose of the packaging.

## Mount the Shelf to the Wall

**IMPORTANT:** Check to ensure that the GearWall™ panels are installed with mounting screws in every slot and at every stud location with a maximum of 24 in. (60.96 cm) horizontally between screws.

1. Insert the mounting bracket into the wall.
2. Push down on the shelf to lock it into place.



# GLADIATOR™ GARAGEWORKS GEARWALL SHELF WARRANTY

## LIFETIME LIMITED WARRANTY

For the life of the product, when the GearWall Shelf is used and maintained according to the instructions attached to or furnished with the product, Gladiator™ GarageWorks will pay for replacement or repair of the defective product or parts to correct defects in materials or workmanship.

### Gladiator™ GarageWorks will not pay for:

1. Service calls to correct the installation of any Gladiator™ GarageWorks products or to instruct you on how to use or install them.
2. Damage resulting from improper handling or shipping of products, or products damaged by accident, misuse, abuse, fire, flood, improper installation, acts of God, neglect, corrosion, modification or mishandling.
3. Shipping or freight fees to deliver replacement products or to return defective products.
4. Repairs or replacement when your product is used in other than normal, single-family household use, such as a commercial environment or handled in any way inconsistent with the installation instructions included with the product.
5. Cosmetic damage including scratches, dings, dents or cracks that do not affect the structural or functional capability of the product.
6. Replacement parts or product for Gladiator™ GarageWorks products operated outside the United States or Canada
7. In Canada, travel or transportation expenses for customers who reside in remote areas.
8. Any labor costs during the limited warranty period.
9. Damage resulting from improper loading beyond the specified maximum weight capacity outlined in the assembly instructions provided with the product, including overloading of hooks, baskets, shelves, cabinets, and other Gladiator™ GarageWorks accessories used with the product.
10. Damage resulting from use of hooks, shelves, baskets and other accessories not distributed or endorsed by Gladiator™ GarageWorks.
11. Surfaces damaged due to chemical interaction resulting in corrosion of paint or metal.

## GLADIATOR™ GARAGEWORKS SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES

Some states or provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so this exclusion or limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state or province to province.

**Outside the 50 United States and Canada, this warranty does not apply. Contact your authorized Gladiator™ GarageWorks dealer to determine if another warranty applies.**

If you need service, call the Gladiator™ GarageWorks Customer Care Center, **1-866-342-4089** (toll-free), from anywhere in the U.S.A. In Canada, contact your Whirlpool Canada Inc. designated service company or call **1-800-807-6777**.

2/03

**Keep this book and your sales slip together for future reference. You must provide proof of purchase or installation date for in-warranty service.**

Write down the following information about your GearWall™ Shelf to better help you obtain assistance or service if you ever need it. You will need to know your complete model number and serial number. You can find this information on the model and serial label located on the product.

Dealer name \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_  
Phone number \_\_\_\_\_  
Model number \_\_\_\_\_  
Serial number \_\_\_\_\_  
Purchase date \_\_\_\_\_

# INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## Requisitos para el uso del estante

- Diseñado para usarse con los paneles Gearwall™ de Gladiator™ Garageworks.
- Diseñado para usarse en un garage.
- El límite de peso máximo es de 50 libras (22,68 kg) para cada estante.

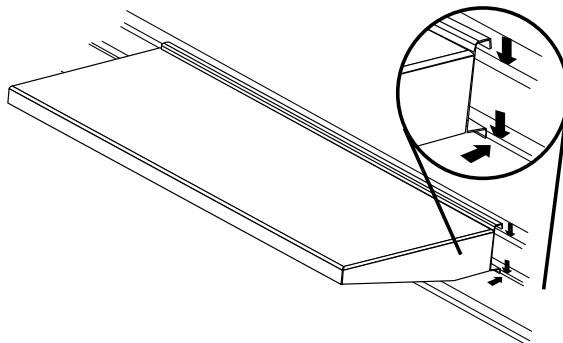
## Desempaque del estante

Quite el estante y descarte los materiales de empaque debidamente.

## Monte el estante en la pared

**IMPORTANTE:** Verifique para asegurarse de que los paneles GearWall™ estén instalados con los tornillos de montaje en cada ranura y en cada ubicación del pie derecho con un máximo de 24 pulg. (60,96 cm) horizontalmente entre los tornillos.

1. Inserte el soporte de montaje en la pared.
2. Empuje el estante hacia abajo para trabarlo en su lugar.



# GARANTÍA DEL ESTANTE GEARWALL DE GLADIATOR™ GARAGEWORKS

## GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

Durante la vida útil del producto, siempre y cuando se le dé al estante GearWall un uso y mantenimiento de conformidad con las instrucciones adjuntas o provistas con el producto, Gladiator™ GarageWorks pagará por el reemplazo o la reparación del producto o las piezas defectuosas para corregir defectos en los materiales o en la mano de obra.

### Gladiator™ GarageWorks no pagará por:

1. Visitas de servicio técnico para corregir la instalación de cualquier producto de Gladiator™ GarageWorks o para enseñarle a usarlo o instalarlo.
2. Daños causados por mal manejo o envío de productos, o productos dañados por accidente, uso indebido, abuso, incendio, inundación, instalación incorrecta, actos fortuitos, negligencia, corrosión, modificación o maltrato.
3. Costo de envío o flete para entregar productos de repuesto o para devolver productos defectuosos.
4. Reparaciones o reemplazo cuando su producto ha sido empleado para fines ajenos al uso doméstico normal en la casa de una familia, tal como uso en un lugar comercial o se haya tratado de alguna manera en contra de las instrucciones de instalación incluidas con el producto.
5. Daños estéticos incluyendo rayaduras, golpes, abolladuras o rajaduras que no afectan la estructura o la capacidad del funcionamiento del producto.
6. Piezas o productos de repuesto de productos Gladiator™ GarageWorks que se empleen fuera de los Estados Unidos o Canadá.
7. En Canadá, gastos de viaje o de transporte para clientes que residen en zonas distantes.
8. Cualquier gasto de mano de obra durante el período de la garantía limitada.
9. Daños causados por la carga indebida que exceda del peso máximo especificado que se detalla en las instrucciones de ensamblaje provistas con el producto, incluyendo la sobrecarga de ganchos, canastas, estantes, armarios y otros accesorios de Gladiator™ GarageWorks usados con este producto.
10. Daños causados por el uso de ganchos, estantes, canastas y otros accesorios no distribuidos o aprobados por Gladiator™ GarageWorks.
11. Superficies dañadas debido a la interacción química que resulte en la corrosión de pintura o metal.

## GLADIATOR™ GARAGEWORKS NO SE RESPONSABILIZARÁ POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES

Algunos estados o provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que esta exclusión o limitación quizás no le corresponda. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que usted tenga también otros derechos, los cuales varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

**Esta garantía no tiene vigor fuera de los cincuenta Estados Unidos y Canadá. Póngase en contacto con el distribuidor autorizado de Gladiator™ GarageWorks para determinar si corresponde otra garantía.**

Si necesita servicio llame al Centro de atención al cliente de Gladiator™ GarageWorks al **1-866-342-4089** (gratuito) desde cualquier lugar de los EE.UU. En Canadá, póngase en contacto con su compañía designada de Whirlpool Canada Inc. o llame al **1-800-807-6777**. 2/03

**Guarde este libro y su comprobante de venta juntos para referencia futura. Usted deberá proporcionar evidencia de la compra o una fecha de instalación para obtener servicio bajo la garantía.**

Escriba la siguiente información acerca de su Estante GearWall™ para ayudarlo mejor a obtener asistencia o servicio técnico si alguna vez llegara a necesitarlo. Deberá tener a mano el número completo del modelo y de la serie. Usted puede encontrar esta información en la etiqueta con el número de modelo y de serie ubicada en el producto.

Nombre del distribuidor \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Número de teléfono \_\_\_\_\_

Número de modelo \_\_\_\_\_

Número de serie \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## Spécifications d'utilisation de l'étagère

- Conçue pour être utilisée avec les panneaux GearWall™ pour garage de Gladiator™.
- Conçue pour être utilisée dans un garage.
- La limite de charge maximale est de 50 lb (22,68 kg) pour chaque étagère.

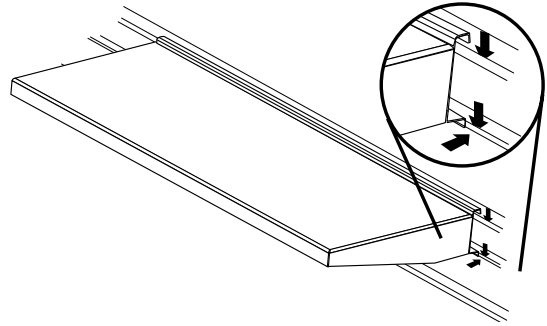
## Déballage de l'étagère

Enlever l'étagère et jeter l'emballage de façon appropriée.

## Installation de l'étagère sur le mur

**IMPORTANT :** Vérifier pour s'assurer que les panneaux GearWall™ sont installés avec les vis d'assemblage dans chaque fente et à chaque endroit sur les poteaux avec un espace maximum de 24 po (60,96 cm) horizontalement entre les vis.

1. Insérer le support de fixation dans le mur.
2. Appuyer sur l'étagère pour la verrouiller correctement.



# GARANTIE DE L'ÉTAGÈRE GEARWALL POUR GLADIATOR™ GARAGEWORKS

## GARANTIE LIMITÉE À VIE

Pendant toute la vie du produit, lorsque l'étagère GearWall est utilisée et entretenue conformément aux instructions fournies avec le produit, Gladiator™ GarageWorks paiera pour le remplacement ou la réparation du produit ou des pièces défectueuses pour corriger les vices de matériaux ou de fabrication.

### Gladiator™ GarageWorks ne paiera pas pour :

1. Les appels de service pour rectifier l'installation de tout produit Gladiator™ GarageWorks ou pour expliquer comment l'utiliser ou l'installer.
2. Les dommages causés par une manipulation ou une expédition des produits incorrecte, ou les produits endommagés par accident, mésusage, abus, incendie, inondation, installation incorrecte, catastrophe naturelle, négligence, corrosion, modification ou mauvaise manipulation.
3. Les frais d'expédition ou de transport pour livrer des produits de rechange ou retourner des produits défectueux.
4. Des réparations ou des remplacements lorsque le produit est utilisé autrement que dans une utilisation normale, unifamiliale, comme dans un environnement commercial ou manipulé d'une façon non conforme aux instructions d'installation fournies avec le produit.
5. Les défauts d'apparence - éraflures, traces de choc ou fissures - n'affectant pas la fonctionnalité ou la résistance structurale du produit.
6. Les pièces ou le produit de rechange pour les produits Gladiator™ GarageWorks qui sont utilisés en dehors des États-Unis ou du Canada.
7. Au Canada, les frais de déplacement ou de transport pour les clients qui résident dans des régions éloignées.
8. Tous les frais de main-d'œuvre encourus au cours de la période de garantie limitée.
9. Les dommages causés par un chargement incorrect au-delà de la capacité de poids maximum spécifiée dans les instructions d'assemblage fournies avec le produit, y compris la surcharge de crochets, paniers, étagères, caisses et autres accessoires Gladiator™ GarageWorks utilisés avec le produit.
10. Les dommages causés par l'utilisation de crochets, étagères, paniers et autres accessoires non distribués ou approuvés par Gladiator™ GarageWorks.
11. Les surfaces endommagées par une interaction chimique causée par la corrosion de la peinture ou du métal.

## GLADIATOR™ GARAGEWORKS N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES FORTUITS OU INDIRECTS.

Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou indirects de sorte que cette exclusion ou limitation peut ne pas être applicable dans votre cas. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pourriez aussi avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre ou d'une province à l'autre.

**À l'extérieur du Canada et des 50 États des États-Unis, cette garantie ne s'applique pas. Contacter votre marchand Gladiator™ GarageWorks autorisé pour déterminer si une autre garantie s'applique.**

Si vous avez besoin d'un service, appelez le centre d'assistance à la clientèle de Gladiator™ GarageWorks au **1-866-342-4089** (sans frais) de n'importe où aux É.-U. Au Canada, contactez votre compagnie de service désignée par Whirlpool Canada Inc. ou composez le **1-800-807-6777**.  
2/03

**Conservez ce manuel et votre reçu de vente ensemble pour référence ultérieure. Pour le service sous garantie, vous devez présenter un document prouvant la date d'achat ou d'installation.**

Inscrivez les renseignements suivants au sujet de votre étagère GearWall™ pour mieux vous aider à obtenir assistance ou service en cas de besoin. Vous devrez connaître le numéro de modèle et le numéro de série au complet. Vous trouverez ces renseignements sur la plaque signalétique située sur le produit.

Nom du marchand \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Numéro de téléphone \_\_\_\_\_

Numéro de modèle \_\_\_\_\_

Numéro de série \_\_\_\_\_

Date d'achat \_\_\_\_\_

2253441

2003 Whirlpool Corporation.

All rights reserved.

Todos los derechos reservados.

Tous droits réservés.

© Registered Trademark/TM Marca de comercio de Whirlpool, U.S.A., Whirlpool Canada Inc. Licensee in Canada

© Marca registrada/TM Marca de comercio de Whirlpool, E.E.U.U., usada bajo licencia de Whirlpool Canada Inc. en Canadá

© Marque déposée/TM Marque de commerce de Whirlpool, U.S.A., Emploi Licencié par Whirlpool Canada Inc. au Canada

6/03 Printed in U.S.A.

Impreso en E.E. UU.

Imprimé aux É.-U.